

## Helvetia Latina – Rapport d’activités 2025

Pour Helvetia Latina, l'année 2025 a de nouveau été riche en événements, rencontres et échanges. Outre les rendez-vous traditionnels que sont l'assemblée générale, la Journée du plurilinguisme au Parlement fédéral et la soirée annuelle, le comité a poursuivi son engagement par de nombreuses interventions auprès du parlement, des départements et de la Chancellerie fédérale, ainsi que par des prises de position communes avec ses organisations partenaires. Un événement à destination des parlementaires a par ailleurs été organisé en mars. Les principales activités menées par l'association en 2025 sont résumées ci-après.

### Prises de position et consultations

L'année 2025 a été marquée par plusieurs prises de position publiques d'Helvetia Latina, prises seule ou conjointement avec d'autres organisations engagées en faveur du plurilinguisme.

#### Motion Sommaruga 24.3955

Helvetia Latina a soutenu la motion Sommaruga 24.3955 « Préserver la langue française en évitant bureaucratie et coûts inutiles », qui demande que les langues officielles suisses prévalent comme langues de travail avec les institutions et organisations internationales lorsqu'elles y sont également officielles. L'association avait écrit à l'ensemble des membres du Conseil des États pour solliciter leur appui, en questionnant en particulier la décision du Secrétariat d'État aux questions financières internationales (SFI) d'utiliser uniquement l'anglais lors de la prochaine évaluation de la Suisse par le Groupe d'action financière (GAFI). La motion a été adoptée par le Conseil des États lors de la session d'hiver 2024, puis par le Conseil national lors de la session d'été 2025.

#### Maintien de l'enseignement précoce des langues

Le 24 avril 2025, Helvetia Latina a publié, conjointement avec le Forum du bilinguisme, le Forum Helveticum et Coscienza Svizzera, une prise de position adressée au Conseil fédéral, aux gouvernements cantonaux, aux instances éducatives concernées et aux médias nationaux. Dans le contexte des initiatives en cours dans plusieurs cantons alémaniques visant à réévaluer l'enseignement du français au degré primaire, les quatre organisations ont demandé instamment :

- le maintien obligatoire de l'enseignement de deux langues étrangères, dont une langue nationale, dès l'école primaire dans tous les cantons suisses ;
- le suivi des recommandations des experts (enseignement axé sur la communication, enseignement bilingue, échanges linguistiques entre régions) ;
- une implication accrue des Hautes écoles pédagogiques dans la formation des enseignants.

La prise de position s'appuie sur un document de synthèse fondé sur l'état actuel des connaissances et met en avant trois arguments principaux : la cohésion nationale, la valeur économique du plurilinguisme et la motivation accrue lorsque l'apprentissage débute tôt. Cette démarche commune a permis d'amplifier la visibilité du message et d'asseoir la coordination entre les organisations dites de la compréhension.

### **Autres consultations et contacts**

L'association a également entretenu en 2025 des contacts réguliers avec ses organisations partenaires (Forum Helveticum, Forum du bilinguisme, Coscienza Svizzera, Lia Rumantscha, etc.), participé à l'assemblée des délégués du Forum Helveticum et pris part aux rencontres des organisations francophones de Berne organisées à l'initiative du Forum du bilinguisme.

### **Interventions auprès du parlement, des départements et de la Chancellerie fédérale**

En 2025 aussi, Helvetia Latina est intervenue auprès du parlement, des départements et de la Chancellerie fédérale au sujet de manques de respect du plurilinguisme, soit à l'initiative du comité, soit à la suite de signalements de ses membres. On peut citer des interventions relatives à la mise à disposition de moyens informatiques et de documentation dans toutes les langues de travail de l'administration fédérale. Mais aussi une réaction au passage unilatéral et généralisé des répondeurs téléphoniques de l'administration fédérale au suisse-allemand. Comme à l'accoutumée, chaque cas qui lui a été soumis a fait l'objet d'un examen individuel par le comité qui lui a donné une suite appropriée.

### **Présence médiatique et communication**

L'association a poursuivi en 2025 sa présence sur LinkedIn et a relayé ses principales activités auprès des médias. Plusieurs interventions de membres du comité ont ainsi été reprises dans les médias suisses, notamment sur la question de l'enseignement des langues nationales et sur les annonces plurilingues dans les transports publics et les aéroports.

Une intervention télévisuelle dans le cadre de la 3e semaine nationale de l'échange a permis d'aborder la question du plurilinguisme dans l'administration fédérale. L'occasion pour Helvetia Latina de rappeler que, si la situation a pu être considérablement améliorée depuis la création de l'association, il reste du chemin à parcourir – en particulier s'agissant de la représentation des différentes communautés linguistiques parmi les cadres, un élément qui ressort notamment du dernier rapport relatif à la mise en œuvre des objectifs stratégiques en matière de promotion du plurilinguisme dans l'administration fédérale.

### **Échange avec les membres de l'Assemblée fédérale**

Le 19 mars 2025, Helvetia Latina a organisé à la Galerie des Alpes du Palais fédéral un événement destiné aux membres de l'Assemblée fédérale. La rencontre, conviviale et volontairement informelle, comportait une présentation de l'association et a permis des échanges autour d'un apéritif. L'invitation avait été adressée à l'ensemble des parlementaires, et non aux seuls latins. En plus de mettre en avant les objectifs d'Helvetia Latina, l'événement a permis le recrutement de nouveaux membres.

## Assemblée générale

L'assemblée générale s'est tenue le 18 juin 2025 à l'hôtel Kreuz, à Berne. Tous les détails figurent dans le procès-verbal correspondant, disponible sur le site de l'association. Outre les rubriques statutaires habituelles, il convient de relever en particulier les points suivants :

- Le comité a pris congé d'Angela Petrone, que nous remercions chaleureusement pour son engagement.
- Sumiti Lips a été réélue pour un nouveau mandat de quatre ans.
- L'assemblée a adopté une révision partielle des statuts, comportant en particulier l'introduction d'un nouvel alinéa 2 à l'article 14 : « En cas de vacance en cours de mandat, le comité peut se compléter par cooptation jusqu'à la prochaine assemblée générale. » Cette formule, courante dans les statuts d'associations, permettra d'éviter la tenue d'assemblées générales extraordinaires lorsque des renforts s'avèrent nécessaires en cours d'année. Des modifications de nature rédactionnelle ont également été apportées aux articles 2 et 20.

La partie statutaire a été suivie d'une conférence sur le thème des langues à l'heure de l'intelligence artificielle. **Elliot Vaucher**, consultant en intelligence artificielle, a livré une présentation introductive sur l'IA générative et l'évolution des interfaces homme-machine vers le langage naturel. La présentation a été suivie d'une table ronde animée par le secrétaire général, à laquelle ont également participé **Gerhard Andrey**, conseiller national (Verts/FR) et cofondateur de l'agence numérique Liip, ainsi que **Monika Röthlisberger**, directrice du Centre de compétences pour les technologies linguistiques de la Chancellerie fédérale. Les échanges ont porté sur les opportunités et les risques que présente l'IA dans le contexte de l'administration fédérale et du parlement, en particulier pour les langues nationales et le travail de traduction. La conférence a suscité un intérêt manifeste, avant que les échanges ne se poursuivent autour de l'apéritif dînatoire qui a clôturé la soirée.



## **Journée du plurilinguisme au Parlement fédéral**

La 7e édition de la Journée du plurilinguisme au sein du Parlement fédéral a eu lieu le 25 septembre 2025, précédée la veille d'une conférence de presse au Palais fédéral. À cette occasion, les parlementaires et les membres du Conseil fédéral étaient invités à s'exprimer dans une langue nationale autre que la leur et à privilégier en particulier les langues minoritaires que sont l'italien et le romanche.

L'événement a été organisé conjointement par Helvetia Latina et les intergroupes parlementaires « Plurilinguisme CH », « ITALIANITÀ » et « Lingua e cultura rumantscha ». En parallèle se sont tenues, comme chaque année, les journées du plurilinguisme de l'administration fédérale, organisées sous la coordination de la déléguée fédérale au plurilinguisme.



## Soirée annuelle

La traditionnelle rencontre de fin d'année s'est tenue le 2 décembre 2025 à l'hôtel Kreuz, à Berne, organisée à nouveau en collaboration avec l'Alliance française de Berne. Comme le veut la coutume, le futur président de la Confédération – le conseiller fédéral Guy Parmelin – nous a fait l'honneur de sa présence. Après une intervention suivie d'un échange avec le public, les membres d'Helvetia Latina, de l'Alliance française de Berne, les parlementaires et les représentantes et représentants du corps diplomatique présents ont pu poursuivre la discussion lors de l'apéritif dînatoire. La soirée a réuni près de 150 personnes et a une fois encore connu un important succès. Les photos de l'événement sont disponibles sur le site d'Helvetia Latina («Activités» → «Soirées annuelles»).

Le comité remercie les membres d'Helvetia Latina ainsi que ses organisations partenaires de leur soutien fidèle, et se réjouit de poursuivre en 2026 le travail mené en faveur du plurilinguisme.

Berne, mai 2026



Laurent Wehri  
Président



Alexandre Suter  
Secrétaire général

